



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche 8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft 8.0.1. - Servizio Sport 8.0.1. - Dienststelle für Sport	1773	16/05/2023

OGGETTO/BETREFF:

INDIZIONE DI UNA PROCEDURA NEGOZIATA SENZA BANDO PER L’AFFIDAMENTO IN SUBCONCESSIONE DEL SERVIZIO DI GESTIONE DEGLI IMPIANTI SPORTIVI IN “ZONA SPORTIVA TALVERA”, DI PROPRIETÀ PROVINCIALE E IN CONCESSIONE AL COMUNE DI BOLZANO: DUE CAMPI DA CALCIO, UNO IN ERBA NATURALE E UNO IN ERBA SINTETICA, IDENTIFICATI DALLE P.ED. 4656, 4657 E 4658 TUTTE IN CC GRIES DENOMINATI “CAMPI TALVERA A E B” E UN CAMPO DA SOFTBALL, IDENTIFICATO DALLA P.F. 2594/1 IN CC GRIES (CIG 98197466BF) - DETERMINA A CONTRARRE - APPROVAZIONE DEGLI ATTI DI GARA CON PRENOTAZIONE DI SPESA PRESUNTA.

DURCHFÜHRUNG DES VERHANDLUNGSVERFAHRENS OHNE VORHERIGE VERÖFFENTLICHUNG EINER AUSSCHREIBUNGS- BEKANNTMACHUNG FÜR DIE ÜBERTRAGUNG, MITTELS SUBKONZESSION, DER FOLGENDEN SPORTANLAGEN DER LANDESEIGENEN „SPORTZONE TALFER“: ZWEI FUSSBALLPLÄTZE, WELCHE KUNSTRASEN BZW. NATURRASEN AUFWEISEN UND DURCH DIE B.P. 4656, 4657 UND 4658, ALLE IN DER KG GRIES GEKENNZEICHNET SIND UND „FUSSBALLFELDER TALFER A UND B“ GENANNT WERDEN UND EINE SOFTBALLANLAGE, WELCHE DURCH DIE G.P. 2594/1 IN DER KG GRIES GEKENNZEICHNET IST. (CIG 98197466BF) - VERTRAGSABSCHLUSSVERFÜGUNG - GENEHMIGUNG DER AUSSCHREIBUNGSUNTERLAGEN UND VERBUCHUNG DER VORAUSSICHTLICHEN KOSTEN.

Vista la deliberazione della Giunta Municipale n. 391 del 25.07.2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02.02.2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 15.02.2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 del 20.03.2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) - Piano dettagliato degli obiettivi gestionali (PEG) per il periodo 2023-2025;

Visto il vigente Regolamento di contabilità del Comune di Bolzano, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 01 del 12.01.2016 e ss.mm.;

Visto il "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale, approvato con deliberazione consigliere n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Vista la determinazione dirigenziale n. 2100

Determina n./Verfügung Nr.1773/2023

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 391 vom 25.07.2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02.02.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.

Es wurde Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für das Jahr 2023-2025 beschränkt auf den finanziellen Teil genehmigt worden ist;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende Gemeindeordnung über das Rechnungswesen der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 01 vom 12.01.2016 i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in die „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Es wurde Einsicht genommen in die

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

del 22 febbraio 2018 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale sono stati approvati gli schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettando delle lettere d'invito per servizi e forniture.

Vista la determinazione dirigenziale n. 1026 del 28 gennaio 2019 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale è stata integrata la determinazione n. 2100 del 22.02.2018 recante "Approvazione schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettando delle lettere d'invito per servizi e forniture".

Visti, inoltre:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";

- l'art. 5 comma 5 della predetta L.P. 16/2015 e ss.mm.ii. in base al quale l'Amministrazione Comunale deve gestire la procedura in oggetto interamente in modalità telematica;

- l'art. 5, comma 6 della predetta L.P. 16/2015 e ss.mm.ii. il quale dispone che "...Le pubblicazioni degli avvisi, dei bandi e degli esiti di gara sul Sistema telematico della Provincia autonoma di Bolzano assolve tutti gli adempimenti connessi agli obblighi in materia di pubblicità previsti dalla normativa europea, nazionale e locale...";

- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche "Codice");

- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";

- il "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

- il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";

Premesso che:

Determina n./Verfügung Nr.1773/2023

Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 2100 vom 22. Februar 2018 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Muster-Vorlagen betreffend die Wettbewerbsbedingungen bzw. Einladungsschreiben für Lieferungen und Dienstleistungen genehmigt wurden.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 1026 vom 28. Januar 2019 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Verfügung Nr. 2100 vom 22.02.2018 über die „Genehmigung der Mustervorlagen betreffend die Wettbewerbsbedingungen bzw. Einladungsschreiben für Lieferungen und Dienstleistungen“ ergänzt wurde.

Gesehen:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,

- den Art. 5, Absatz 5 des besagten L.G. 16/2015 i.g.F., wonach die Gemeindeverwaltung das im Betreff genannte Verfahren vollständig telematisch abwickeln muss,

- den Artikel 5, Absatz 6 des besagten L.G. 16/2015 i.g.F., welcher folgendes vorsieht: "...Mit der Veröffentlichung der Bekanntmachungen und der Ausschreibungsbekanntmachungen und-ergebnisse im telematischen System des Landes Südtirol ist jegliche von der europäischen, staatlichen und lokalen Gesetzgebung vorgesehene Pflicht der Veröffentlichung erfüllt...";

- das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.,

- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung,

- die „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde.

- das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung.

Vorausgeschickt:

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attività Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

- il Comune di Bolzano è concessionario degli impianti sportivi della "Zona sportiva Talvera", situati in via Cadorna, Bolzano, di proprietà provinciale e catastalmente identificati dalla p.ed 4656, 4657 e 4658 tutte in CC Gries e donominati "Campi Talvera A-B" e del campo da softball identificato dalla p.f. 2594/1 in CC Gries;

Gli impianti sportivi sono destinati prevalentemente alla pratica del calcio e del softball, nonché agli altri sport praticabili in tali strutture e sono utilizzabili sia per manifestazioni sportive a carattere promozionale e agonistico, sia per manifestazioni non sportive.

- con deliberazione della Giunta comunale n. 612 del 21.11.2022 è stato autorizzato l'espletamento di un'indagine di mercato, con successiva procedura di selezione, per l'affidamento in concessione della strutture sportive in oggetto;

- Dato atto che l'indagine di mercato suddetta è stata pubblicata dal 24/11/2022 al 22/12/2022;

- Accertato che a seguito dell'indagine di mercato almeno un operatore economico ha manifestato interesse a partecipare alla procedura negoziata, tra cui anche l'attuale subconcessionario;

-Considerato l'esito dell'indagine di mercato sopraindicata, si ritiene opportuno esperire una procedura negoziata, ai sensi dell'art. 36 comma 2 lett. b) del d.lgs. 50/2016, per l'affidamento in concessione dei servizi ed attività in oggetto;

- vista la richiesta Prot. n. 24335/2023 del subconcessionario uscente R.T.I. BOZNER F.C. Amateursportverein – Softball Dolomiti Asd, in base al contratto Rep. Com. 46612/2019 in scadenza a fine 2022, di proroga della subconcessione citata fino al 31/12/2024 in forza della normativa qui di seguito riportata;

- Visto il DL n. 198/2022, convertito in legge n. 14/2023, recante "Disposizioni urgenti in materia di termini legislativi (c.d. decreto "Milleproroghe") che ha previsto all'art. 16 comma 4 "Al fine di sostenere le società e le associazioni sportive dilettantistiche senza scopo di lucro colpite dall'emergenza epidemiologica da COVID – 19 e dagli effetti derivanti dall'aumento del costo dell'energia, Determina n./Verfügung Nr.1773/2023

- Die Gemeinde Bozen hat eine Konzession für die Sportanlagen der "Sportzone Talfer" in der Cadornastraße in Bozen, die sich im Eigentum der Autonomen Provinz Bozen befinden und mit der Bp. 4656, 4657 e 4658, alle in der KG Gries und der G.P. 2594/1 in der KG Gries gekennzeichnet sind;

Die Sportanlagen sind in erster Linie dem Fußball- und Softball-Sport vorbehalten. In den Sportanlagen können auch andere Sportarten ausgetragen werden, sowie Sportveranstaltungen durchgeführt werden, die wettkampf- oder werbefördernden Charakter haben.

- Mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 612 vom 21.11.2022, wurde die Durchführung einer Markterhebung, mit darauf folgendem Verhandlungsverfahren, für die Vergabe in Konzession der betreffenden gemeindeeigenen Sportanlagen, genehmigt;

-Die besagte Markterhebung ist im Zeitraum vom 24/11/2022 bis zum 22/12/2022 durchgeführt worden;

-Im Zuge dieser Markterhebung hat mindestens ein Wirtschaftsteilnehmer darunter der derzeitige Subkonzessionsnehmer, sein Interesse bekundet am Verhandlungsverfahren teilzunehmen;

-Nach Einsicht in das Ergebnis der obigen Markterhebung wird es als angebracht erachtet, ein Verhandlungsverfahren gemäß Art. 36, Abs. 2 Buchstabe b) des Gv.D. Nr. 50/2016 i.g.F. für die Konzession des Vertragsobjektes durchzuführen;

-Nach Einsicht in den Antrag Prot. n. 24335/2023 des ausscheidenden Subkonzessionärs Bietergemeinschaft "BOZNER F.C. Amateursportverein – Softball Dolomiti Asd" auf der Grundlage des Ende 2022 auslaufenden Konzessionsvertrages auf Grundlage des Ende 2022 auslaufenden Vertrages Gem. Rep. Nr. 46612/2019, auf Verlängerung der vorgenannten Subkonzession bis zum 31.12.2024 gemäß den folgenden Rechtsvorschriften;

- Nach Einsicht in das Gesetzesdekret Nr. 198/2022, umgewandelt in Gesetz n. 14/2023, "Dringende Vorschriften im Bereich der Gesetzesfristen" (sogenanntes "Milleproroghedekret") veröffentlicht worden, welches im Art. 16 Absatz 4 folgendes vorsieht: *Um die Amateursportvereine ohne Gewinnabsichten zu unterstützen, welche von dem pandemischen Notstand, verursacht*

fermo restando in ogni caso quanto previsto per le concessioni demaniali marittime, lacuali e fluviali dagli articoli 3 e 4 della legge 5 agosto 2022, n. 118, le concessioni alle società e associazioni sportive dilettantistiche senza scopo di lucro degli impianti sportivi ubicati su terreni demaniali o comunali, che siano in attesa di rinnovo o scadute ovvero in scadenza entro il 31 dicembre 2022, sono prorogate al 31 dicembre 2024, allo scopo di consentire il riequilibrio economico - finanziario delle stesse, in vista delle procedure di affidamento che saranno espletate ai sensi delle vigenti disposizioni”;

-Vista la lettera d’invito ed i relativi allegati, di cui si allega la versione definitiva, formanti parte integrante della presente determinazione, con particolare riferimento alla decorrenza dei sei anni della subconcessione dal 01/01/2025 ed al periodo di validità dell’offerta che si richiede ai concorrenti ovvero fino alla data di stipula del contratto;

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnico-amministrativa;

Tutto ciò premesso, richiamata la delibera di Giunta comunale n. 612 del 21/11/2022 con la quale si demanda al Direttore della Ripartizione competente l’approvazione degli atti successivi e funzionali all’avvio della procedura negoziata per l’affidamento in subconcessione del servizio di gestione degli impianti sportivi in “Zona sportiva Talvera”, di proprietà provinciale e in concessione al Comune di Bolzano: due campi da calcio, uno in erba naturale e uno in erba sintetica, identificati dalle p.ed. 4656, 4657 e 4658 tutte in CC Gries e denominati “campi Talvera A e B” e un campo da softball, identificato dalla p.f. 2594/1 in CC Gries.

Vista la disponibilità della somma necessaria per il successivo impegno di spesa;

Determina n./Verfügung Nr.1773/2023

durch COVID - 19 und von den Auswirkungen, die durch die Steigerung der Energiekosten verursacht wurden, betroffen sind, (wobei aber die Vorgaben, die für die Konzessionen für öffentliches Wassergut am Meer, an den Seen und an den Flüssen wie von den Artikeln 3 und 4 des Gesetzes vom 5. August 2022 Nr. 118 vorgesehen, nicht betroffen sind), werden die Konzessionen der Amateursportvereine ohne Gewinnabsichten für Sportstätten, die sich auf öffentlichem Gemeindegrund und auf Gemeindegrund befinden und die in Erwartung einer Erneuerung der Konzessionen sind, bzw. deren Konzessionen bereits abgelaufen sind oder deren Konzessionen innerhalb 31.Dezember 2022 verfallen, um eine finanzielle Neugewichtung der Konzession zu erlangen, bis zum 31. Dezember 2024 verlängert auch unter Bezugnahme auf die Verwaltungsverfahren, die aufgrund der entsprechenden gesetzlichen Vorgaben durchgeführt werden müssen.

-Es wurde Einsicht genommen in das Einladungsschreiben und in die beigelegten Anlagen, welche in ihrer definitiven Fassung integrierende Bestandteile der vorliegenden Verfügung darstellen, unter besonderer Bezugnahme auf den Beginn der sechsjährigen Laufzeit der neuen Subkonzession ab 01.01.2025 und die von den Bietern geforderte Gültigkeitsdauer des Angebotes bis zum Datum des Vertragsabschlusses;

Nach positiver Begutachtung der technischen-verwaltungsmäßigen Ordnungsmäßigkeit;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 612 vom 21/11/2022, mit welchem der Stadtrat den zuständigen Abteilungsdirektor mit der Genehmigung aller nachfolgenden Maßnahmen für die Einleitung des Verhandlungsverfahrens für die Übertragung der Führung, mittels Subkonzession, der folgenden Sportanlagen der landeseigenen „Sportzone Talfer“ beauftragt: zwei Fußballplätze, welche Kunstrasen bzw. Naturrasen aufweisen und durch die B.P. 4656, 4657 und 4658, alle in der KG Gries gekennzeichnet sind und „Fußballfelder Talfer A und B“ genannt werden, eine Softballanlage, welche durch die G.P. 2594/1 in der KG Gries gekennzeichnet ist.

Die Verfügbarkeit der notwendigen Finanzmittel für die darauffolgende Ausgabenverpflichtung ist gegeben;

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

LA DIRETTRICE DI RIPARTIZIONE

DETERMINA

1. di approvare la lettera di invito, nella quale è inserito il disciplinare di gara, i relativi allegati ed il capitolato d'oneri per l'affidamento in subconcessione, per la durata di anni sei, del servizio di gestione degli impianti sportivi in "Zona sportiva Talvera", di proprietà provinciale e in concessione al Comune di Bolzano: due campi da calcio, uno in erba naturale e uno in erba sintetica denominati "campi Talvera A e B" e un campo da softball, come sopra identificati;

2. di approvare la decorrenza della nuova subconcessione per il servizio di gestione degli impianti sportivi predetti dal 1 gennaio 2025;

3. conseguentemente di approvare il periodo di validità delle offerte che verranno presentate ovvero fino alla stipula del nuovo contratto di subconcessione del servizio di gestione in oggetto, come indicato nella lettera di invito;

4. di prenotare per il pagamento del corrispettivo di gestione per l'intera durata contrattuale, la somma massima di Euro 729.072,00 (Iva compresa), come da allegata tabella contabile;

5. di dare atto che si provvederà all'assunzione del relativo impegno di spesa a seguito dell'aggiudicazione definitiva;

6. di prendere atto che l'accertamento dell'entrata determinata dal pagamento del canone ricognitorio annuo pari a € 2.000,00 (+IVA) aggiornato annualmente nella misura del 100% della variazione dell'indice ASTAT, avverrà a seguito di emissione di regolari fatture;

7. di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 1 comma 2. lettera b) secondo periodo della L. n. 120/2020, dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;

8. dare atto che contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano.

DIE DIREKTORIN DER ABTEILUNG

VERFÜGT

1. das Einladungsschreiben, in welchem die Teilnahmebedingungen für die Ausschreibung enthalten sind, die entsprechenden Anlagen und das Lastenheft für die Vergabe, mittels Subkonzession, der Sportanlagen der landeseigenen „Sportzone Talfer“ und zwar: zwei Fußballplätze, welche Kunstrasen bzw. Naturrasen aufweisen und durch die B.P. 4656, 4657 und 4658, alle in der KG Gries gekennzeichnet sind und „Fußballfelder Talfer A und B“ genannt werden, eine Softballanlage, zu genehmigen;

2. den Beginn der Laufzeit der neuen Subkonzession für die Führung der obengenannten Sportanlagen mit dem 1. Jänner 2025 zu genehmigen;

3. dementsprechend sind die Angebote, die hinterlegt werden bis zum Datum des Abschlusses des neuen Subkonzessionsvertrages für die Führung der obengenannten Sportanlagen bindend;

4. die Gesamtsumme für die Bezahlung des Entgeltes für die Führung für die gesamte Vertragsdauer in Höhe von Euro 729.072,00 (MWST inkl.), laut beiliegender Tabelle, zu verbuchen;

5. festzulegen, dass die Ausgabenverpflichtung nach dem endgültigen Zuschlag erfolgt;

6. nimmt zur Kenntnis, dass die voraussichtliche Einnahme aus der Bezahlung des Jahreskonzessionszinses, in der Höhe von € 2.000,00 (+MwSt.), das einer jährlichen Aktualisierung in Höhe von 100% der Veränderung des ASTAT-Indexes unterliegt, die nach Ausstellung der entsprechenden Rechnungen festgestellt wird;

7. festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 1, Absatz 2, Buchstabe b) zweiter Satz des G. Nr. 120/2020, Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist,

8. gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb 30 Tagen Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltsskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2025	U	2124	06011.03.021300004	Servizi ausiliari per il funzionamento dell'ente	121.512,00
2026	U	2124	06011.03.021300004	Servizi ausiliari per il funzionamento dell'ente	121.512,00
2027	U	2124	06011.03.021300004	Servizi ausiliari per il funzionamento dell'ente	121.512,00
2028	U	2124	06011.03.021300004	Servizi ausiliari per il funzionamento dell'ente	121.512,00
2029	U	2124	06011.03.021300004	Servizi ausiliari per il funzionamento dell'ente	121.512,00
2030	U	2124	06011.03.021300004	Servizi ausiliari per il funzionamento dell'ente	121.512,00

La Direttrice di Ripartizione / Die Abteilungsdirektorin
PICHLER ULRIKE / InfoCamere S.C.p.A.
 firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

fbd9c2291f3e1191774088af3c86a55024a5194c76b63dc509ca3ea40c058aa7 - 10780122 - det_testo_proposta_11-05-2023_16-08-15.doc

78e9476599765ded5c5076f69ffa0649806a42115e9ab9f62cd4d5558af80ae8 - 10780123 - 00_Lettera invito breve Talvera A-B Softball.doc

092661c18bda828e873f9011a54d884fea20564178ff18ee19212645bb9320e0 - 10780124 - 02_CAPITOLATO ONERI_LASTENHEFT_Campi Talvera A-B Softball_2023_3.pdf

8b22efa8dba3dd1339231400459e42c9ec487f24fab077228728dfbf0bbb8adf - 10780125 - 03_All Al_Dich di partecip_Campi Talvera A-B Softball_739.pdf

f00ad16572a57f6236c6ee35502f43dfdbb4b1cd4b2072e9795269f7f687e925 - 10780126 - 04_All AlBIS_Dich aggiuntiva RTI_Campi Talvera A-B Softball_739.pdf

d4e65e5d27b28d509a6f06b34639571735c977245100be998e0971cc3d779e99 - 10780127 - 05_All_B_Attest sopralluogo_Talvera A-B Softball_739.pdf

189232599456240d91f219f482dd2825a3af0949c597c0e4d025a11faa7681a4 - 10780129 - Manutenzione ordinaria.pdf

e1daad68bb8918fcc8209a3ba972d55c967a2c92a57e75b8ac651c4f31e588e5 - 10780130 - Ord Instandhaltung.pdf

f4bc787f1dbbd9cd5162223d7c6989629686fb145ef79be56bfed4a2e1fa2df2 - 10780131 - PLANIMETRIE.pdf

07aab2cb74a89df699913c7ec9516ec6f620667aecd7419b88e0f26b038eb89b - 10780132 - planimetria locali.pdf

7651d50573ae700b5b1016790b050a882f0e86522587f482f600605c690d03fa - 10780133 - 01_LETTERA INVITO_DISC GARA_Campi Talvera A-B Softball_2023.doc

1d0d5acdea16e35b49ca455c6a912945cbffe6f3e885278d944676a39d528660 - 10780134 - det_Verbale_11-05-2023_16-26-54.doc

cbdc52385529d2a2690c493e09d8130a210a1486382ab876969fdbfd677e7303 - 10780149 - All_D_Inform_protezione_dati_Campi Talvera A-B Softball_739.pdf

25aab958bd57c66a452e4303d1d61a67e7d4e21a36f7ca5e1b3f1daa3dfc3213 - 10780201 - Allegata prenot spesa presunta_Talvera A-B softball_739.doc

85df81ccd36a1727e14bc77c9fc922cb5c5154ebcf770e6c500a8bfe1743f2cc - 10788462 - Allegato contabile prenotazione spesa.pdf